

Brusel 14. prosince 2023
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2023/0463(COD)

16889/23
ADD 1

AG 181
JAI 1687
FREMP 377
DISINFO 108
HYBRID 86
MI 1136
DATAPROTECT 378
AUDIO 129
CONSOM 489
TELECOM 396
CODEC 2518

NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	13. prosince 2023
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2023) 637 final
Předmět:	PŘÍLOHY návrhu směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se stanoví harmonizované požadavky na transparentnost zastupování zájmů jménem třetích zemí na vnitřním trhu a kterou se mění směrnice (EU) 2019/1937

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2023) 637 final Annexes 1 to 3.

Příloha: COM(2023) 637 final Annexes 1 to 3



EVROPSKÁ
KOMISE

Ve Štrasburku dne 12.12.2023
COM(2023) 637 final

ANNEXES 1 to 3

PŘÍLOHY

návrhu směrnice Evropského parlamentu a Rady,

**kteřou se stanoví harmonizované požadavky na transparentnost zastupování zájmů
jménem třetích zemí na vnitřním trhu a kterou se mění směrnice (EU) 2019/1937**

{SEC(2023) 637 final} - {SWD(2023) 660 final} - {SWD(2023) 663 final} -
{SWD(2023) 664 final}

PŘÍLOHA I
Informace, které se poskytují podle článku 10

1. Ohledně subjektu uvedeného v čl. 3 odst. 1:
 - (a) název;
 - i) v případě fyzických osob: příjmení a jméno;
 - ii) v případě právnických osob: obchodní firma, a pokud se liší, název subjektu;
 - (b) adresa místa usazení;
 - (c) telefonní číslo;
 - (d) e-mailová adresa;
 - (e) a jsou-li k dispozici, internetové stránky týkající se podnikání subjektu;
 - (f) je-li usazen mimo Unii, tyto informace o jeho určeném právním zástupci:
 - i) název;
 - ii) adresa;
 - iii) telefonní číslo;
 - iv) e-mailová adresa;
 - v) případně registrační číslo zákonného zástupce v obchodním rejstříku nebo srovnatelný identifikační kód;
 - (g) je-li subjekt právnickou osobou, příjmení, jméno a e-mailová adresa osoby právně odpovědné za subjekt, a pokud se liší, příjmení, jméno a e-mailová adresa fyzické osoby určené za provozně kontaktní osobu;
 - (h) kategorie, která se nejvíce podobá organizačnímu uspořádání subjektu:
 - i) akademické instituce;
 - ii) podniky a skupiny;
 - iii) advokátní kanceláře;
 - iv) nevládní organizace, platformy a sítě;
 - v) poradenské kanceláře;
 - vi) osoby samostatně výdělečně činné;
 - vii) expertní skupiny typu „think tank“ a výzkumné instituce;
 - viii) obchodní a podniková sdružení;
 - ix) odborové svazy a profesní sdružení;
 - x) jiné organizace, veřejné nebo smíšené subjekty;
 - (i) je-li subjekt registrován v jiném vnitrostátním rejstříku transparentnosti, jeho registrační čísla;
 - (j) registrační číslo subjektu v obchodním rejstříku nebo srovnatelný identifikační kód;
 - (k) popis hlavních cílů, působnosti a oblastí zájmu subjektu;

(l) zda subjekt spadá do oblasti působnosti čl. 16 odst. 3 písm. a).

2. Pokud jde o činnost prováděnou v oblasti zastupování zájmů:

(a) níže uvedené informace o každém ze subjektů ze třetí země, jejichž jménem subjekt provádí činnost v oblasti zastupování zájmů;

i) název;

ii) adresa, na níž subjekt ze třetí země provádí činnost, nebo, v případě fyzických osob, adresa, na níž se obvykle zdržují;

iii) popis hlavních cílů, působnosti a oblasti zájmu subjektu;

iv) je-li k dispozici, registrační číslo subjektu ze třetí země v obchodním rejstříku nebo srovnatelný identifikační kód;

(b) třetí země, jejímž jménem subjekt ze třetí země jedná;

(c) roční částky pokrývající všechny úkoly prováděné s cílem ovlivnit vývoj, tvorbu nebo provádění téhož návrhu, politiky nebo iniciativy uvedených v písmeni g) podle níže uvedené tabulky, a to za celý rok činnosti vztahující se k poslednímu uzavřenému účetnímu období ke dni registrace nebo ke dni každoroční aktualizace registračních údajů;

Rozpětí ročních částek, v eurech:
< 10 000
10 000 až < 25 000
25 000 až < 50 000
50 000 až < 100 000
100 000 až < 200 000
200 000 až < 300 000
300 000 až < 400 000
400 000 až < 500 000
500 000 až < 600 000
600 000 až < 700 000
700 000 až < 800 000
800 000 až < 900 000
900 000 až < 1 000 000
1 000 000 až < 1 250 000
1 250 000 až < 1 500 000
1 500 000 až < 1 750 000
1 750 000 až < 2 000 000

2 000 000 až < 2 250 000
2 250 000 až < 2 500 000
2 500 000 až < 2 750 000
2 750 000 až < 3 000 000
3 000 000 až < 3 500 000
3 500 000 až < 4 000 000
4 000 000 až < 4 500 000
4 500 000 až < 5 000 000
$\geq 5\,000\,000$

- (d) popis činnosti v oblasti zastupování zájmů a její odhadovaná doba trvání;
- (e) členské státy, v nichž je činnost v oblasti zastupování zájmů prováděna;
- (f) případně názvy:
 - i) subdodavatelů;
 - ii) poskytovatelů mediálních služeb a online platforem, kde jsou v rámci činnosti v oblasti zastupování zájmů umístěny reklamy;
- (g) legislativní návrhy, politiky nebo iniciativy, na něž se zaměřuje činnost v oblasti zastupování zájmů;
- (h) členské státy mohou stanovit, že subjekty, které se registrují v jejich vnitrostátním rejstříku, předkládají informace o kontaktovaných veřejných činitelích.

PŘÍLOHA II
Formát evropského čísla zastupování zájmů

1. Evropské číslo zastupování zájmu (EIRN) se skládá z těchto čtyř složek, které musí být uvedeny v tomto pořadí:
 - (a) zkratka „EIRN“
 - (b) kód země, v níž je subjekt registrován:
 - i) v případě členských států se používají kódy uvedené v Pravidlech pro jednotnou úpravu dokumentů¹;
 - ii) v případě států ESVO EHP se používá ISO 3166 alfa-2;
 - (c) zkratka pro vnitrostátní rejstřík, v němž je subjekt registrován, která:
 - i) musí mít alespoň jeden znak a nejvýše tři znaky;
 - ii) může obsahovat číslice nebo písmena;
 - (d) pořadové číslo, které musí být jedinečné v tom smyslu, že ve stejném rejstříku nesmí být více než jedna registrace se stejným pořadovým číslem, přičemž maximální délka pořadového čísla činí 10 znaků.
2. Všechny složky musí být odděleny dvojtečkou („:“).
3. S výjimkou těch, které jsou uvedeny v bodě 2, nesmí EIRN obsahovat žádné mezery nebo interpunkční znaménka, a to ani uvnitř jednotlivých složek, ani mezi nimi.
4. Písmena všech prvků musí sestávat pouze z alfanumerických znaků latinky.
5. Písmena v jednotlivých částech jsou napsána hůlkovým písmem.
6. EIRN nesmí být rozšiřováno o žádné jiné složky.

¹ <http://publications.europa.eu/code/cs/cs-370100.htm>

PŘÍLOHA III

Rozpětí pro zveřejňování ročních částek poskytnutých registrovaným subjektem

Rozpětí ročních částek generovaných činností v oblasti zastupování zájmů, v eurech:
< 50 000
50 000 až < 100 000
100 000 až < 250 000
250 000 až < 500 000
500 000 až < 750 000
750 000 až < 1 000 000
1 000 000 až < 1 250 000
1 250 000 až < 1 500 000
1 500 000 až < 2 000 000
2 000 000 až < 2 500 000
2 500 000 až < 3 000 000
3 000 000 až < 3 500 000
3 500 000 až < 4 000 000
4 000 000 až < 4 500 000
4 500 000 až < 5 000 000
≥ 5 000 000